

**LICENCINĖ
S U T A R T I S**
Nr. 2016-05-03-1

2016 m. gegužės 3 d.
Klaipėda

BĮ „Klaipėdos kultūrų komunikacijų centras“, juridinio asmens kodas **188204815**, adresas:
Bažnyčių g. 4, Klaipėda, atstovaujamas direktoriaus Ignas Kazakevičiaus, veikiančio juridinio
asmens nuostatų pagrindu, toliau tekste vadinama *Užsakovu*,
ir Remigijus Treišės

Užsakovas ir Autorius kartu toliau vadinami – *šalys*, o kiekvienas atskirai – *šalis*,
vadovaudamiesi Lietuvos Respublikos civiliniu kodeksu, Lietuvos Respublikos autorių teisių i
gretutinių teisių įstatymu, kitais Lietuvos Respublikos įstatymais bei teisės norminiais aktais,
sudarė ir pasirašė šią Licencinę sutartį, toliau vadinančią Sutartimi, žemiu nurodytomis sąlygomis.

1. SUTARTIES OBJEKTAS

1.1. Šia sutartimi Autorius suteikia Užsakovui neišimtinę licenciją pagal toliau sutartyje nustatytas
sąlygas naudotis Autoriaus Kūrinu – autorine paskaita apie kūrybinę fotografiją, projekto „Klaipėdos
miesto detektyvai“ kūrybinių fotografijos dirbtuvių metu. Dirbtuvių data ir laikas: 2016 05 04, 17.30 –
20.00 val., vieta: KKKC Meno kieme (Bažnyčių g. 4, Klaipėda).

2. ŠALIU ĮSIPAREIGOJIMAI IR TEISĖS

2.1. Autorius įsipareigoja:

2.1.1. garantuoja, kad pateiktas Kūrinys yra autoriaus autorinis darbas, kuriame nėra pažeistos kitų
asmenų autorinės teisės ir kuriame tiesiogiai ar netiesiogiai panaudotos kitų autorių mintys yra
pažymėtos, pateikiant nuorodas į šaltinius;

2.1.2. garantuoja, kad pateiktame Kūrinyje nėra neskelbtinos informacijos arba informacijos, kuriai
būtų taikomi teisės aktuose numatyti skelbimo apribojimai;

2.1.3. pateikti Kūrinį iki š. m. gegužės 4 dienos;

2.1.4. suteikia Institucijai teisę derėtis su kita šalimi dėl neišimtinės teisės suteikimo skelbti Kūrinį;

2.2. Sutinka, kad šioje sutartyje pateiktas asmens kodas būtų naudojamas tik Autoriui identifikuoti.

2.3. Užsakovas įsipareigoja:

2.3.1. įkelti ir saugoti Autoriaus pateiktą Kūrinį nekeisdama jo turinio bei skelbdama nurodyti Kūrinio
autorių arba jo pageidaujamą slapyvardį;

2.4. Šalių teisė ir atsakomybė:

2.4.1. Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo dienos ir galioja iki visiško sutartyje nurodytų abiejų šalių
īsipareigojimų įvykdymo;

2.4.2. Autoriui laiku neįvykdžius sutartyje numatytu įsipareigojimų **Užsakovo** įsipareigojimai
netenk galios.

2.4.3. Užsakovas turi teisę atmesti darbus jei jie neatitinka sutartų reikalavimų ir nemokėti arba
susigrąžinti autorinį atlyginimą (avansą).

2.4.4. Jei dėl Autoriaus kaltės, susijusios su sutarties nevykdymu, Užsakovas turi nuostolių, jie
išskaičiuojami iš Autoriui priklausančio autorinio atlyginimo (honoraro).

2.4.5. Ginčai tarp šalių sprendžiami LR įstatymų nustatyta tvarka.

3. SUTARTIES KAINA (SUMA) IR ATSISKAITYMO TVARKA BEI TERMINA

- 3.1. Visa šios Sutarties suma su Užsakovo mokėtinais mokesčiais yra **211,76 EUR** (du šim vienuolika EUR, 76 ct).
- 3.2. Užsakovas įsipareigoja sumokėti Autoriui grynaja išraiška **180,00 EUR** (vienas šim aštuoniasdešimt EUR, 00 ct) užmokesčių; ši suma Užsakovo bus sumokėta Autoriui tiesiogiai.
- 3.3. Autoriui mokėtinas užmokesčis sumokamas per 30 (trisdešimt) darbo dienų po abipusio suteik įstatymu nustatyta tvarka.
- 3.4. Šalys susitaria, kad Užsakovas apskaičiuoja ir išskaito iš Autoriui mokėtino užmokesčio sumoka Valstybinei mokesčių inspekcijai **GPM (15%) – 31,76 EUR** (trisdešimt vienas EUR, 76 ct).
- 3.5. Iš visos Sutarties sumos ir iš Autoriui mokėtino užmokesčio atskaitomi Lietuvos Respublikos teisės aktuose įtvirtinti ir mokėjimo atlikimo dieną galiojantys mokesčiai. Autoriui mokėtin užmokesčio mokėjimo dieną galiojantys, Lietuvos Respublikos teisės aktuose įtvirtinti mokesčiai apskaičiuojami ir sumokami Užsakovo. Autorius, Užsakovui pareikalavus, pateikia informaciją apie savo darbo santykių buvimą (arba nebuvimą) Sutarties galiojimo metu, tam, kad Užsakovas galėtikliai apskaičiuoti Autoriui mokėtino užmokesčio išmokėjimo metu Autoriui mokėtinan užmokesčiui taikomus mokesčius.
- 3.6. Autorio mokėtino užmokesčio pervedimo sąnaudos tenka Užsakovui.
- 3.7. Sutarties galiojimo metu visos Sutarties sumos dydis dėl pasikeitusio bendro kainų lygio nėra perskaičiuojamas. Ši suma gali būti keičiama tik dėl Lietuvos Respublikos galiojančiuose teisės aktuose numatyto mokesčių pasikeitimo. Sutarties sumos perskaičiavimas atliekamas skaičiuojant nuo teisės akto, kuriuo patvirtinti nauji mokesčiai, įsigaliojimo dienos, o perskaičiuojama tik Užsakovo Autoriui nesumokėtos Sutarties sumos dalis. Sutarties sumos perskaičiavimas yra įforminamas abiejų Šalių pasirašytu papildomu susitarimu patvirtinant naują Sutarties sumą.
- 3.8. Autoriui mokėtinas užmokesčis yra mokamas eurais (EUR). Jeigu Autoriui mokėtinas užmokesčis turi būti mokamas kita valiuta ir pervedamas į užsienio valstybėse esančius bankus, mokėjimas atliekamas eurais (EUR) ir / ar kita valiuta. Atliekant pavedimus aukščiau nurodyta užsienio valiuta, Autoriui mokėtino užmokesčio suma (atskaičiavus visus privalomus mokesčius) yra konvertuojama į EUR ir / ar kitą valiutą, pagal Lietuvos banko povedimo dieną nustatyta oficialų euro ir / ar kitos valiutos kursą.

4. KITOS SĄLYGOS

- 4.1. Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo dienos ir galioja iki visiško sutartinių įsipareigojimų įvykdymo.
- 4.2. Sutarties pakeitimai ir papildymai įforminami rašytiniu šalių susitarimu, kuris bus neatsiejama šios Sutarties dalis.
- 4.3. Šioje Sutartyje nenumatytas teises, pareigas ir atsakomybę nustato Lietuvos Respublikos civilinis kodeksas bei Lietuvos Respublikos autorų teisių ir gretutinių teisių įstatymas, kiti įstatymai ir poįstatyminiai aktai. Visiems Sutarties sudarymo ir vykdymo aspektams aiškinti taikoma Lietuvos Respublikos teisė.
- 4.4. Bet koks ginčas, nesutarimas ar reikalavimas, kylantis iš šios Sutarties ar su ja susijęs, sprendžiamas derybomis. Joms nepavykus, šalių ginčą nagrinėja kompetentingas Užsakovo buveinės vietas teismas.
- 4.5. Jei dėl kokios nors priežasties viena ar daugiau šios Sutarties sąlygų būtų pripažinta neteisėta, negaliojančia ar nevykdytina, tai neturi paveikti visų kitų Sutarties sąlygų. Tokiu atveju, visos kitos Sutarties sąlygos turi būti aiškinamos neatsižvelgiant į neteisėtą, negaliojančią ar nevykdytiną sąlygą.
- 4.6. Visur, kur tai išplaukia iš konteksto, vyriškoji giminė apima moteriškąją (ir atvirkščiai), vienaskaita apima daugiskaitą, o daugiskaita – vienaskaitą.

5. ŠALIŲ ADRESAI IR REKVIZITAI

5.1. Šalių rekvizitai. Pranešimai, išpėjimai ar paskelbimai pateikiami Šalims tokiais jų žemyn nurodytais adresais:

Užsakovas:	Autorius:
<p>BĮ „KLAIPĖDOS KULTŪRŲ KOMUNIKACIJŲ CENTRAS“ Įm. kodas 1882 04815, nėra PVM mokėtojas; Adresas: Bažnyčių g. 4, 91246 Klaipėda, Tel. 8-46-420700, tel./faks. 8-46- 310357; A.s. LT78 7300 0100 0233 1114 AB Swedbank bankas</p>	<p>REMIGIJUS TREIGYS</p>

5.2. Aukščiau nurodytu adresu Šaliai pateiktas rašytinis pranešimas, išpėjimas ar kitokių korespondencija yra laikoma tos Šalies gauta ir jai žinoma, neatmetant galimybės naudotis kitomis teisėtomis informavimo priemonėmis.

5.3. Apie bet kokį savo rekvizitų pasikeitimą Sutarties šalis privalo nedelsdama, bet ne vėliau kaip per tris darbo dienas, informuoti kitą Šalį. Dėl šio įsipareigojimo nevykdymo kaltoji šalis privalo atlyginti visus su tuo susijusius kitos šalies patirtus nuostolius.

5.4. Sutartis sudaryta dviem vienodą juridinę galią turinčiais egzemplioriais, iš kurių vienas lieka Užsakovui, kitas - Autoriui.

Šalys pareiškia, kad Sutartis atitinka jų valią ir tikruosius ketinimus, Sutarties tekstas šalių perskaitytas, jos prasmė ir pasekmės Šalims aiškios.

Užsakovo vardu:

Diretorius Ignas Kazakevičius
(pareigos, vardas, pavardė, parašas, antspaudas)



Autorius:

Remigijus Treigys
(vardas, pavardė, parašas)

perduodantį direktorių
Direktoriaus pavaduotoja
kultūrinių veiklų
Olgos Kazakevičienė
Užsakovas
2016-05

KŪRINIO PRIĖMIMO – PERDAVIMO AKTAS

2016 m. gegužės 4 d.
Klaipėda

Atsižvelgiant į tai, kad buvo visiškai įvykdyti 2016 m. gegužės 3 d. pasirašyto Licencinės sutarties (toliau – Sutartis) reikalavimai ir sąlygos, šalys sudaro ir pasirašo priėmimo – perdavimo aktą:

1. Šalys patvirtina, jog Kūrinys atitinka visus Sutarties reikalavimus;
2. Užsakovas patvirtina, jog bus išmokamas Sutarties 3.2. punkte nurodytas autorinis atlyginimas 180,00 EUR (vienas šimtas aštuoniasdešimt EUR, 00 ct).
3. Priėmimo – perdavimo aktas sudarytas dviejuose vienoduose turinčiuose egzemplioriais, iš kurių vienas lieka Užsakovui, kitas – Autoriui.

Užsakovas:

Direktorius Ignas Kazakevičius
vardas ir pavardė, parašas, antspaudas



Autorius:

Remigijus Treigys
vardas ir pavardė, parašas

PAIJKRINTA

Direktoriaus pavaduotoja
kultūrinių veiklų
Olgos Kazakevičienė
2016-05-05

[Signature]

Apduoti iš Lietuvos kulturos fondų
finansuojamo projekto
„Klaipėdos miesto dailėtyrai“

99, 03040213

2.8.1.1.1.2